

(N° 76.)

SÉNAT DE BELGIQUE

SÉANCE DU 22 MARS 1927

Rapport de la Commission des Affaires Etrangères, chargée de l'examen du Projet de Loi approuvant le Protocole additionnel au Traité de commerce du 14 décembre 1923, conclu à Vienne, le 7 juillet 1926, entre l'Union économique Belgo-Luxembourgeoise et l'Autriche.

(Voir les n^{os} 6, 116 et les Annales parlementaires de la Chambre des Représentants, séance du 16 mars 1927.)

Présents : MM. le comte T'KINT DE ROODENBEKE, président; le chevalier BEHAGHEL DE BUEREN; CARNOY, le baron DESCAMPS, le duc d'URSEL, FRANÇOIS, LAFONTAINE, POLET, le vicomte Adrien VILAIN XIII, VOLCKAERT et LEYNIERS, rapporteur.

MADAME, MESSIEURS,

Les dispositions du Protocole additionnel sont amplement justifiées par l'Exposé des Motifs. Les explications n'ont donné lieu à aucune observation importante émanant des membres de votre Commission.

C'est pourquoi, à l'unanimité, elle a décidé de proposer au Sénat l'adoption du projet de loi tel qu'il lui est présenté par le Gouvernement.

Le Rapporteur,
R. LEYNIERS.

Le Président,
Comte T'KINT DE ROODENBEKE.

(N^o 76.)

BELGISCHE SENAAT

VERGADERING VAN 22 MAART 1927

Verslag uit naam van de Commissie voor de Buitenlandsche Zaken, belast met het onderzoek van het Wetsontwerp tot goedkeuring van het aanvullend Protocol bij het Handelsverdrag van 14 December 1923, gesloten te Weenen, op 7 Juli 1926, tusschen het Belgisch-Luxemburgsch Economisch Verbond en Oostenrijk.

(Zie de n^{os} 6, 116 en de Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers, vergadering van 16 Maart 1927.)

Aanwezig : de heeren Graaf t'KINT DE ROODENBEKE, voorzitter ; Ridder BEHAGHEL DE BUIEREN, CARNOY, BARON DESCAMPS, Hertog d'URSEL, FRANÇOIS, LAFONTAINE, POLET, Burggraaf Adrien VILAIN XIII, VOLCKAERT en LEYNIERS, verslaggever.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

De bepalingen van het aanvullend Protocol zijn genoegzaam door de Memorie van Toelichting gerechtvaardigd. Vanwege de leden uwer Commissie lokten zij geen enkele belangrijke aanmerking uit.

Eensgezind heeft zij derhalve besloten aan den Senaat voor te stellen het ontwerp goed te keuren zooals het door de Regeering werd ingediend.

De Verslaggever,
R. LEYNIERS.

De Voorzitter,
Graaf t'KINT DE ROODENBEKE.